



**Hội Cao Niên Châu Thành New Orleans**  
Vietnamese-American Seniors Of Greater New Orleans  
The Non-profit Organization

2330 Park Place Dr. – Gretna, La. 70056  
Tel. 504 – 615-8822 - email: [toannguyen239@gmail.com](mailto:toannguyen239@gmail.com)



# **HỘI CHỢ Y TẾ & PICNIC & GIẢI TRÍ** **VIETNAMESE HEALTH FAIR PICNIC & GAMES**

Do sự bảo trợ của : Sponsor by :

**WEST JEFFERSON MEDICAL CENTER -WALGREENS**  
**CƠ QUAN V.I.E.T**

**Địa điểm : TRUNG TÂM CAO NIÊN – VIETNAMESE SENIOR CENTER**

**Ngày Sinh hoạt Tháng Hai : Chủ Nhật 10 Tháng 09 – Năm 2017**

**Date : Sunday September 10-2017**

**Giờ - Time : 3 Pm – 7 Pm**

**A- Giải trí : Thi đi bộ -Thử bean bags có giải thưởng**

**B- Chích ngừa Cảm cúm do nhà thuốc WALGREENS**

- Có Medicare, Madecate hoặc Bảo hiểm : Không phải trả copay
- Đồng hương không có Medicare hoặc bảo hiểm : Miễn phí cho 150 người đầu tiên

**C- West Jefferson Medical Center cung cấp các dịch vụ :**

- Đo áp huyết – Siêu âm tim mạch – BMI và đặc biệt “ Biểu diễn và giải thích về “ Hô Hấp Nhân Tạo “ CPR
- Ngoài ra hướng dẫn và phân phát những chương trình giúp nam nữ đề phòng bệnh ung thư vú và cai thuốc lá , tránh bệnh đột quy ( stroke ) . Một chương trình rất phù hợp và hữu ích cho đồng hương

**D- Châm cứu : một bộ môn phối hợp giữa đông và tây y đặc biệt cho những ai bị đau khớp xương do bác sĩ chuyên nghiệp lâu năm Huỳnh Quang phụ trách**

**E- Khám mắt Bác sĩ Khổng**

**F- Chương trình trợ giúp sức khỏe : Unitedhealth care – Mr THANH LE**

**G- Picnic : Hội Cao Niên khoản đãi – Thịt – gà – tôm cá nướng**

**PHÒNG BỆNH HƠN CHỮA BỆNH – RẤT THÍCH HỢP CHO ĐỒNG HƯƠNG**

## **HOÀN TOÀN MIỄN PHÍ**